Im ersten Teil des Fragebogens geht es um persönliche Informationen.

1. Kreuzen Sie bitte Ihr Geschlecht an

☐ Weiblich
☐ Männlich

2. Geben Sie bitte Ihr Geburtsjahr an

Geburtsjahr: | | | | |

(Hier bitte das Jahr eintragen)

3. Geben Sie bitte an, wo und in welchen Funktionen Sie arbeiten

☐ Im technischen Bereich
☐ In der Verwaltung

Beschäftigungsort**:** _____
(Ort bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Funktion**:** _____
(Funktion bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Im Folgenden geht es um Ihre Sprachkompetenzen AUßER IM DEUTSCHEN. Bitte geben Sie Informationen über alle weiteren Sprachen an.

4. Welche Sprache(n) sprechen Sie zusätzlich zum Deutschen? *Bitte eintragen.*

Sprache 1**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Sprache 2**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Sprache 3**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Sprache 4**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

5. Welche Sprache(n) sprechen Sie zusätzlich zum Deutschen bei der Arbeit? *Bitte eintragen.*

Sprache 1**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Sprache 2**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Sprache 3**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

Sprache 4**:** _____
(Sprache bitte in Druckbuchstaben eintragen)

6. Wo haben Sie Ihre Sprachen (AUßER DEUTSCH) erworben bzw. gelernt?*(Bitte ankreuzen bzw. eintragen)*

Sprache eintragen	Schule in Deutschland	Schule in einem anderen Land	Familie	Auslands-aufenthalt	Schule für Fremdsprachen	Sonstiges
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	
	☐	☐	☐	☐	☐	

Nun geht es darum wie gut Sie die von Ihnen in Frage 6 angegebenen Sprachen verstehen, lesen, sprechen und schreiben. Bitte füllen Sie für jede Ihrer Sprachen eine Spalte in der unteren Tabelle aus.

7. Wie gut können Sie die Sprachen verstehen, wenn Sie zuhören? (Bitte geben Sie in den Spalten rechts an, um welche Sprache(n) es sich handelt)

Ich kann auf	*(Sprache 1)*		*(Sprache 2)*		*(Sprache 3)*		*(Sprache 4)*	
	ja	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**
einzelne Wörter und Teile von Sätzen verstehen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
einfache Sätze im Alltag verstehen (z.B. beim Einkaufen, bei der Arbeit)	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
die wichtigen Informationen im Gespräch, bei der Arbeit, im Radio/Fernsehen verstehen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
verstehen, wenn jemand einen Vortrag hält oder die Nachrichten spricht	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
ohne große Mühe längere Reden, Spielfilme und Fernsehsendungen verstehen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
mühelos alles verstehen, auch wenn jemand schnell und mit Akzent spricht	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐

8. Wie gut können Sie Texte <u>lesen und verstehen</u>? (Bitte geben Sie in den Spalten rechts an, um welche Sprache(n) es sich handelt)

Ich kann auf	*(Sprache 1)*		*(Sprache 2)*		*(Sprache 3)*		*(Sprache 4)*	
	ja	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**
einzelne Wörter und Teile von Sätzen verstehen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
Informationen in kurzen Texten (Anzeigen, Prospekte, Speisekarten) lesen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
Texte in einfacher Sprache lesen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
längere Texte zu aktuellen Themen (z.B. Zeitungsartikel und Berichte) lesen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
lange Sachtexte und Literatur (z.B.Kriminal- oder Liebesromane) lesen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
alles, auch spezialisierte Fachartikel und literarische Werke lesen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐

9. Wie gut können Sie <u>an Gesprächen teilnehmen</u>? (Bitte geben Sie in den Spalten rechts an, um welche Sprache(n) es sich handelt)

Ich kann auf	*(Sprache 1)*		*(Sprache 2)*		*(Sprache 3)*		*(Sprache 4)*	
	ja	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**
einzelne Wörter und Teile von Sätzen sprechen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
einfache Sätze im Alltag (z.B. beim Einkaufen, bei der Arbeit) sprechen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
mich an Gesprächen über vertraute Themen beteiligen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
in vertrauten Situationen diskutieren und eigene Ansichten verteidigen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
mich in Alltag und Beruf gut ausdrücken und mit andern diskutieren	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
mich mühelos an allen Gesprächen beteiligen und angemessen ausdrücken	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐

10. Wie gut können Sie <u>zusammenhängend sprechen</u>? (Bitte geben Sie in den Spalten rechts an, um welche Sprache(n) es sich handelt)

Ich kann auf	*(Sprache 1)*		*(Sprache 2)*		*(Sprache 3)*		*(Sprache 4)*	
	ja	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**
einzelne Wörter und Teile von Sätzen sprechen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
mit einfachen Sätzen meine Familie/meinen Beruf beschreiben	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
in zusammenhängenden Sätzen Erfahrungen und Meinungen wiedergeben	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
detaillierte Erläuterungen zu vielen Themen geben, die mich interessieren	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
ausführlich und strukturiert komplizierte Themen darstellen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
flüssig, logisch und der Situation angemessen Themen erörtern	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐

11. Wie gut können Sie <u>schreiben</u>? (Bitte geben Sie in den Spalten rechts an, um welche Sprache(n) es sich handelt)

Ich kann auf	*(Sprache 1)*		*(Sprache 2)*		*(Sprache 3)*		*(Sprache 4)*	
	ja	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**	**ja**	**nein**
kurze einfache Redewendungen (z.B. Feriengrüße) und persönliche Daten schreiben	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
kurze einfache Notizen/Mitteilungen, einfache Briefe schreiben (z.B., um mich zu bedanken)	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
einfache Erlebnisberichte und längere persönliche Briefe schreiben	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
detaillierte Texte verfassen zu vielen Themen, die mich interessieren	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
Klar strukturiert und ausführlich komplizierte Themen beschreiben	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐
klare, flüssige, stilistisch angemessene Berichte, Artikel, anspruchsvolle Briefe verfassen	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐	☐

12. Würden Sie gerne andere Sprachen als Deutsch bei der Arbeit öfter nutzen?

☐ Ja
☐ Nein

13. Sehen Sie Bereiche, in denen Ihre Sprachkompetenz zur Anwendung kommen könnte? Wenn ja, welche?

_____

_____

_____

_____

_____

_____

14. Wenn Sie mögen, geben Sie uns doch hier bitte Ihren Namen und Ihre Kontaktdetails an (Tel.Nr., Büroadresse, E-Mail). Wir werden dann mit Ihnen Kontakt aufnehmen und nachfragen,

- **ob Sie damit einverstanden sind, dass Ihre Sprachfähigkeiten auf der Website mit erwähnt werden.**
- **ob Sie damit einverstanden sind, in eine Liste potenzieller Ansprechpartner(innen) für Ihre Kolleginnen und Kollegen bei Sprachbedarf aufgenommen zu werden.**

_____

_____

_____

_____

_____

_____

_____

Wir danken Ihnen herzlich für Ihre Mitarbeit!